

٢٧٢٩

الجمهورية اللبنانية

وزارة المالية

الوزير

قرار رقم : ٦٨٥٨

التاريخ: ٩٦/٨/٢١

اعتماد معايير المحاسبة الدولية

ان وزير المالية

بناء على القانون رقم ٨٠/٢٧ ولا سيما المادة ٨ منه

بناء على القانون رقم ٩٤/٣٦٤ (قانون تنظيم مهنة خبراء المحاسبة في لبنان) ولا سيما  
الفقرة ٤ من المادة الرابعة ، الفقرة ١٠ من المادة ٣٦ منه ،بناء على المرسوم رقم ٤٦٦٥ تاريخ ١٢/٢٦/١٩٨١ (وضع تصريح محاسبي عام) لا سيما  
المادة ٢٢، ٢٢، ٢٢ و ٢٤ منه .بناء على اقرار رقم ١/١١١ تاريخ ٢٢/٢/١٩٨٢ وتعديلاته (أصول تطبيق التصريح  
المحاسبي العام) ولا سيما البند ثانيا - الفقرة ٢ (المعايير التكميلية) من الملحق رقم ١  
بالقرار المذكور .بناء على المرسوم رقم ١٩٤١ تاريخ ١١/٩/١٩٨٤ (تشكيل المجلس الأعلى للمحاسبة وتحديد  
مهامه )

وبناء على توصية المجلس الأعلى للمحاسبة ،

وبناء على اقتراح مدير المالية العام ،

يقرر ما يأتي :

مادة أولى : تطبق معايير المحاسبة الدولية المبينة أرقامها ومراضيعها أدناه بilingual العربية والفرنسية  
والإنكليزية والمرفق نصها الأصلي باللغة الإنكليزية ، الصادرة عن لجنة معايير المحاسبة  
الدولية ( المعتمدة من قبل الاتحاد الدولي للمحاسبين ) ، على ان ترافق التراخيص والأنظمة  
النافذة ولا سيما أحكام قانون ضريبة الدخل عند إعداد بيان الانتقال من النتيجة المحاسبية إلى  
النتيجة الضريبية .

مصدر . نسخة ٦٦/١٠ . تابع . صفحه ٣

في حال الاختلاف في تفسير اي من هذه المعايير الناشئ عن الاختلاف في اللغة ، يتم  
الرجوع الى النص الاصلي المصادر باللغة الانكليزية .

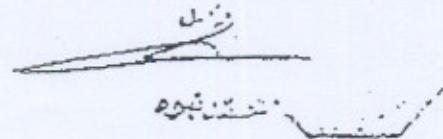
مادة ثانية : تطبيق المعايير المحاسبية الدولية على فئات المكلفين بضريبة الدخل وفقاً للجدول الزمني  
المبين أدناه :

<u>فئات المكلفين بضريبة الدخل</u>	<u>سنة الأعمال</u>
الشركات المدرجة أسمها في بورصة بيروت والسوق الثانوية .	١٩٩٦
المصارف وشركات التأمين ، وكذلك الشركات المساعدة التي تفوق أموالها الخاصة عشرة مليارات ليرة لبنانية او ينفق مجموع ميزانيتها منه مليار ليرة لبنانية .	١٩٩٧
الشركات المساعدة التي تفوق أموالها الخاصة مليار ليرة لبنانية . او ينفق مجموع ميزانيتها عشر مليارات ليرة لبنانية .	١٩٩٨
باقي المكلفين بضريبة الدخل على طريقة الربح العائلي .	١٩٩٩

لا يحول هذا الجدول الزمني دون التطبيق العريق للمعايير المحاسبة الدولية من قبل  
المكلفين المنصوص بهدا القرار .

مادة ثلاثة : ينشر هذا القرار ويبلغ حيث تدعو الحاجة ويعمل به ثور شره .

لـ وزیر الدینیة بالوکالیة  
شواہ السنیور  
فؤاد السنیور



مختار

لائحة معايير المحاسبة الدولية المقرر تطبيقها عملا  
 بالقرار رقم ٢٠٠١ / ٦٧٣ تاريخ ١٤ حزيران ٢٠٠١  
**International Accounting Standards (Update)**  
**Normes Comptables Internationales (Mise à Jour)**

رقم المعيار	الموضوع	
١	الإفصاح عن السياسات المحاسبية (معدل في عام ١٩٩٧)	
IAS 1 Disclosure of Accounting Policies (Revised 1997)		
IAS 1 La publicité des méthodes comptables (modifiée en 1997)		
٢	المخزون	
IAS 2 Inventories		
IAS 2 stocks .....		
٣	ملغى	
IAS 4 Depreciation Accounting		
IAS 4 La comptabilisation des amortissements.....		
٤	محاسبة الاستهلاك	
المعلومات التي ينبغي الإفصاح عنها في البيانات المالية (ملغى بالمعايير المعدل رقم ١ المعدل في العام ١٩٩٧)		
٥		
IAS 5 Information to be disclosed in financial Statements (Superseded by IAS 1 (Revised 1997))		
IAS 5 Les informations que doit fournir l'entreprise dans ses états financiers (annulées par la norme révisée en 1997)		
٦	ملغى	
IAS 7 Cash Flow Statements		
IAS 7 Tableaux des flux de trésorerie.....		
٧	بيان التدفقات النقدية	
٨		
النتيجة الصافية للدورة المالية، الاخطاء الاساسية، والتغيرات في السياسات المحاسبية (معدل سنة ١٩٩٣ مع الغاء الفقرات ٢٢-١٩ بموجب المعيار رقم ٣٨ ((١٩٩٨)))		
IAS Net Profit or Loss for the period fundamental Errors and Changes in Accounting Policies (Revised in 1993 and paragraph 19-22 superseded by IAS 38 (1998))		
IAS 8 (révisé en 1993) Résultat net de l'exercice, erreurs fondamentales et changements de méthodes comptables (Révisé en 1993 avec annulation des paragraphes 19-22 par IAS 35 (1998))		
٩	نفقات الابحاث والتطوير (ملغى بالمعايير رقم ٣٨ (١٩٩٨))	
IAS 9 Research and Development Costs (Superseded by IAS 38 (1998))		
IAS 9 Frais de recherche et de développement (annulés par IAS 38 (1998))		
١٠	الامور الطارئة والاحاديث اللاحقة لتاريخ الميزانية العمومية (معدل في العام ١٩٩٩)	
IAS 10 Contingencies and Events Occurring After the Balance Sheet Date (Revised		

رقم المعيار	الموضوع	
١٢	محاسبة الضرائب على الدخل (معدل سنة ١٩٩٦)	
١٣	IAS 12 Accounting for Taxes on Income (revised in 1996) IAS 12 La comptabilisation des impôts sur les bénéfices (révisée en 1996) عرض الموجودات والمطلوبات المتداولة (ملف بالمعيار رقم ١)	
١٤	IAS 13 Presentation of Current Assets and Current Liabilities (Superseded by IAS 1) IAS 13 La présentation de l'actif à court terme et du passif à court terme (annulée par IAS 1) تقديم المعلومات المالية حسب القطاعات (معدل سنة ١٩٩٧)	
١٥	IAS 14 Reporting financial Information by Segment (Revised in 1997) IAS 14 La présentation d'une information sectorielle (Révisée en 1997) المعلومات التي تعكس الآثار الناتجة عن التغيرات بالأسعار	
١٦	IAS 15 Information Reflecting the Effects of Changing prices IAS 15 L'information reflétant les effets des variations de prix..... الأصول الثابتة المادية (معدل سنة ١٩٩٨ بموجب المعيار رقم ٢٢ و ٣٨)	
١٧	IAS 16 Property, Plant and Equipment (Revised in 1998 by IAS 22 and 38) IAS 16 Immobilisations corporelles (Révisées en 1998 par IAS 22 & 38) محاسبة عقود الأيجار (معدل سنة ١٩٩٧)	
١٨	IAS 17 Accounting for Leases (Revised in 1997) IAS 17 La comptabilisation des contrats de location (Révisée en 1997) الإيرادات (معدل سنة ١٩٩٣ بالإضافة إلى تأثير المعيار رقم ٣٩)	
١٩	IAS 18 Revenue (Revised in 1993 + Effect of IAS 39) IAS 18 Revenus (Révisés en 1993 + Effet de IAS 39) منافع الاجراء (معدل سنة ١٩٩٨)	
٢٠	IAS 19 Employees Benefit (revised in 1993) AS 19.. Compensation des employés (révisée en 1998) محاسبة المنح الحكومية والاصحاح عن المساعدات الحكومية	
٢١	IAS 20 Accounting for Government Grants and disclosure of Government Assistance IAS 20 La comptabilisation des subventions publiques et les informations à fournir sur l'aide publique..... الآثار الناتجة عن تقلبات أسعار القطع	
٢٢	IAS 21 The effects of Changes in Foreign Exchange Rates IAS 21 Effets des variations des cours des monnaies étrangères..... تجميع المؤسسات (معدل سنة ١٩٩٨)	
	IAS 22 Business Combinations (Revised in 1998) IAS 22 Regroupements d'entreprises (Révisés en 1998)	

رقم المعيار	الموضوع	كلفة القروض	٢٣
IAS 23 Borrowing Costs			
IAS 23 Charges d'emprunts.....			٢٤
الاصح عن المعاملات بين الاطراف المقربة			
IAS 24 Related Party Disclosures			
IAS 24 Information concernant les parties liées.....			
محاسبة الاستثمارات (ملغي بالمعايير رقم ٣٩)			٢٥
IAS 25 Accounting for Investment (Superseded by IAS 39)			
IAS 254 La comptabilisation des placements (annulée par IAS 39)			
المحاسبة والتقارير عن مشاريع عوائد التقاعد			٢٦
IAS 26 Accounting and Reporting by Retirement Benefit Plans			
IAS 26 Comptabilité et rapports financiers des régimes de retraite.....			
البيانات المالية المجمعة ومحاسبة الاستثمارات في الشركات التابعة			٢٧
IAS 27 Consolidated Financial Statements and Accounting for Investments in Subsidiaries			
IAS 27 Les comptes consolidés et la comptabilisation des participations dans les filiales			
محاسبة الاستثمارات في الشركات المشتركة			٢٨
IAS 28 Accounting for Investments in Associates			
IAS 28 La comptabilisation des participations dans les entreprises associées			
التقارير المالية في الاقتصاديات ذات التضخم المرتفع			٢٩
IAS 29 Financial Reporting in Hyperinflationary Economies			
IAS 29 La présentation des comptes dans les économies hyperinflationnistes.....			
الاصح في البيانات المالية للبنوك والمؤسسات المالية للمماثلة			٣٠
IAS 30 Disclosures in the financial Statements of Banks and Similar Financial Institutions			
IAS 30 Informations à fournir dans les états financiers des banques et des établissements assimilés.....			
التقارير المالية للاستثمار في المشاريع المشتركة			٣١
IAS 31 Financial Reporting of Interests in joint Ventures			
IAS 31 Informations Financières Relatives aux Participations dans des co-Entreprises.....			
الادوات المالية- العرض والاصح			٣٢
IAS 32 Financial Instruments: Disclosure and Presentation			
IAS 32 Instruments Financiers: Information et Présentation.....			

الموضوع	رقم المعيار
ليرادات السهم (١٩٩٧)	٣٣
IAS 33 Earnings per Share (1997)	
IAS 33 Résultat par Action (1997)	
البيانات المالية المرحلية (١٩٩٨)	٣٤
IAS 34 Interim Financial Reporting (1998)	
AS 34 Etats Financiers Intérimaires (1998)	
نوريف نشاط (١٩٩٨)	٣٥
IAS 35 Discontinuing operations (1998)	
AS 35 IAS 35 Discontinuité d'Activités (1998)	
تشني في قيمة الموجودات (١٩٩٨)	٣٦
IAS 36 Impairment of Assets (1998)	
IAS 36 Pertes d'Actif (1998)	
المزونات، موجودات والتزامات طازنة (١٩٩٨)	٣٧
IAS 37 Provisions, Contingent Assets and Liabilities (1998)	
IAS 37 Provisions, Engagement d'Actif et du Passif Hors Bilan (1998)	
موجودات غير مادية (١٩٩٨)	٣٨
IAS 38 Intangible assets (1998)	
IAS 38 Immobilisations Incorporelles (1998)	
ادوات مالية/ تحقق وتنقيب (١٩٩٨)	٣٩
IAS 39 Financial Instruments / Recognition and Measurement (1998)	
IAS 39 Instruments Financiers/ Reconnaissance et évaluation (1998)	
توظيف في موجودات ثابتة (٢٠٠٠)	٤٠
IAS 40 Investment Property (2000)	
IAS 40 Immobilisations Corporelles (2000)	
زراعة (٢٠٠١)	٤١
IAS 41 Agriculture (2001)	
IAS 41 Agriculture (2001)	